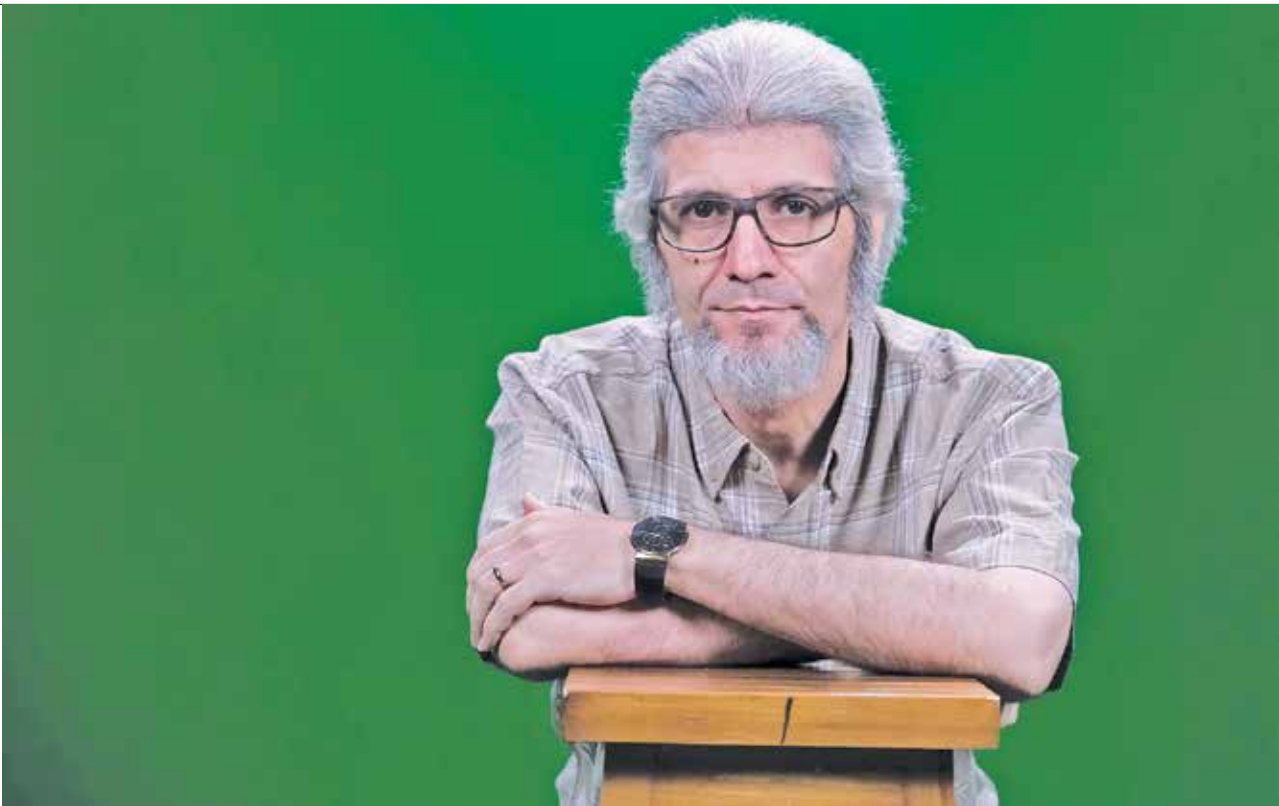




عکس رضا مختاریان/ایران

احمد ساعتچیان بازیگر تتاتر در گفت‌وگو با «ایران»:

روی صحنه می مانم اما تسلیم ابتدال نمی شوم

گفت و گو



حامد قریب

گروه فرهنگی

احمد ساعتچیان، بازیگر و مدرس باسابقه تتاتر، به تازگی با ایفای نقش «شاه لیر» در تالار وحدت و پیش تر، سالن اصلی تتاتر شهر بار دیگر نگاه‌ها را به خود جلب کرده است؛ تجربه‌ای که او آن را فرصتی تازه برای کشف دوباره بازیگری می‌داند. او معتقد است متون شکسپیر همچنان ظرفیت‌های بی‌پایانی برای بیان دردهای انسانی دارند و جمله‌ای از نمایش را نقل می‌کند که خطاب به قدرتمندان می‌گوید خود را در معرض رنج فرودستان قرار دهید؛ پامی که به باور او، در هر زمان و مکان معنا دارد.

به تازگی با نمایش «شاه لیر، روایتی آهنگین» در سالن اصلی تتاتر شهر و تالار وحدت روی صحنه رفتید و ایفاگر نقش شاه لیر بودید. باتوجه به ظاهری که اکنون دارید، ابتدا توجه ما به سمت چهره‌ای که برای کاراکتر شاه لیر طراحی شده، جلب می‌شود. بنابراین درباره این گریم خاص و نسبتش با نقش شاه لیر بگویید؟

گریم کاراکتر لیر، کار آقای بابک اسکندری است. طراحی و به طور کل فرم کار او بسیار جالب بود؛ زیرا در ابتدا مانند یک نقاش، همه شخصیت‌ها را با مصاد روی کاغذ کشید و سپس آنها را نشانمان داد. در نهایت نیز دقیقاً همان چیزی که روی کاغذ بود، اجرا شد. خودش می‌گفت: «از دید من این طرح [با اشاره به گریم خود در نمایش خیلی کینگ (شاه) است.» همچنین باید توضیح دهم که شخصاً علاقه‌مند نیستم که با مو و ریش مصنوعی در تتاتر کار کنم. به همین خاطر سعی می‌کنم خود را به گریم نقش‌ها نزدیک کنم. در نمایش نیز ریش‌های خودم را بشناسم و نسبت به طراحی شود.

باتوجه به استقبالی که از این

نمایش صورت گرفته است، باید پرسید، در شرایطی که همه چیز معاصر است و کمتر کسی جرأت می‌کند، به سراغ چنین متنی برود، چگونه این نقش کلاسیک را به ذائقه مخاطب امروز نزدیک کرده‌اید؟

در مورد شاه لیر در زمانه امروز باید بگویم این دومین تجربه شکسپیری من است. تجربه قبلی، مربوط به هر روز و هر شب برای تجربه تازه است. وقتی سراغ شکسپیر می‌روید، تازه انگار در حال کشف بازیگری هستید. متون شکسپیر پر از دنیاهای تازه است، هر روز و هر شب چیزی برای کشف کردن دارد. شاه‌لیر برای من چنین تجربه‌ای است؛ ما همیشه در حال کشف هستیم.

یکی از موضوعاتی که کارگردان‌ها و حتی بازیگرها معمولاً ریسک آن رانمی‌پذیرند اجرا و ایفای نقش در متون کلاسیکی چون «هملت»،

«شاه لیر» و... است. زیرا فکر می‌کنند مخاطب امروز با این آثار ارتباط برقرار نمی‌کند. شما چطور این ریسک را پذیرفتید؟

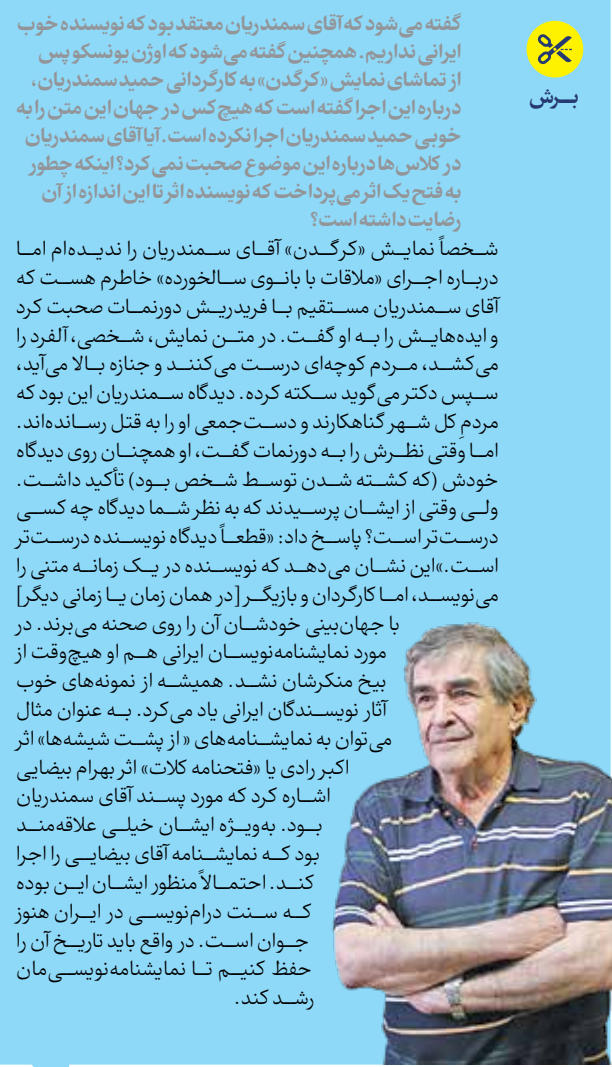
اول اینکه من، الیکا عبدالرزاقی و بورزین عبدالرزاقی همیشه خیلی جدی با تتاتر برخورد کرده‌ایم. هر کسی حاضر نمی‌شود که هشت ماه از زمانش را برای یک نمایش بگذارد. خیلی‌ها را دعوت کردیم که حاضر به همکاری به این صورت نبودند. طبیعی است، هر کسی زندگی خودش را دارد. اما برای ما محتوا و اتفاقی که روی صحنه رخ می‌دهد در اولویت است، نه صرفاً بازار.

ذات تتاتر این است که بتواند بر مخاطب اثر بگذارد؛ ما همیشه به این موضوع فکر کرده‌ایم. البته در مورد نسبت اجرا با زمانه خود نیز دقت داریم. سال ۷۷ وقتی با آقای سمندریان نمایش «دایره گچی قفقاز» را کار می‌کردیم، ایشان خیلی از تئوری‌های برشت را عیناً روی صحنه پیاده نکرد. وقتی بعدها درباره دلیل آن پرسیدیم، گفت: «من باید جغرافیا و مخاطب خودم را بشناسم و نسبت به آن، نمایش را روی صحنه ببرم.»

به هر حال در شرایطی هستیم که مخاطب با آثار گوناگونی مواجه است که هر کدام تلاش بسیاری برای جذب مخاطب می‌کنند. در چنین شرایطی چطور می‌توان مخاطب را به نمایش نمایش معیاری دعوت کرد و امیدوار بود که آن نمایش مورد استقبال قرار گیرد؟

اگر برنامه‌ریزی درستی حاکم باشم؛ طبیعتاً تتاتر نیز طبقه‌بندی شده و به این صورت مشخص است که چه نوع نمایشی در چه سالی روی صحنه می‌رود. بنابراین خیلی از موارد مشخص می‌شود. به عنوان مثال اگر برای نمایش‌هایی از جنس شاه‌لیر سالی تعریف شود و برای نمایش‌هایی از جنس‌های دیگر چون آثار اکبر رادی، محمد رحمانیان و... هر کدام سالن دیگری در دسترس باشد، شاهد اتفاق خوبی خواهیم بود.

در گذشته «تاتر آزاد» سالن‌های خودش را داشت و مخاطب می‌دانست آنجا چه نوع نمایشی می‌بیند. به این صورت این فاصله با نمایش‌های جدی حفظ می‌شد اما اکنون شاهد چنین اتفاقی نیستیم. شخصاً وقتی نوجوان بودم، تفاوت تتاتر در سالن اصلی با چهارسو [در تتاتر شهر] را به خوبی حس می‌کردم. در چهارسو نمایش‌هایی روی صحنه می‌رفت که به شدت آدم را به فکر وامی‌داشت؛ البته شاید خیلی سنگین و در لحظه برای فهمیدن دشوار بود. در تالار مولوی هم همیشه



گفته می‌شود که آقای سمندریان معتقد بود که نویسنده خوب ایرانی نداریم. همچنین گفته می‌شود که اوزن یونسکوپس از تماشای نمایش «گرگدن» به کارگردانی حمید سمندریان، درباره این اجرا گفته است که هیچ کس در جهان این متن را به خوبی حمید سمندریان اجرا نکرده است. آیا آقای سمندریان در کلاس‌ها درباره این موضوع صحبت نمی‌کرد؟ اینکه چطور به فتح یک اثر می‌پردازت که نویسنده اثر تاین اندازه از آن رضایت داشته است؟

شخصاً نمایش «گرگدن» آقای سمندریان را ندیده‌ام اما درباره اجرای «ملاقات با بانوی سالخورده» خاطرم هست که آقای سمندریان مستقیم با فریدریش دورنمات صحبت کرد و ایده‌هایش را به او گفت. در متن نمایش، شخصی، الفدر را می‌کشد، مردم کوچه‌ای درست می‌کنند و جنازه بالا می‌آید، سپس دکتر می‌گوید سکنه کرده. دیدگاه سمندریان این بود که مردم کل شهر گناهکارند و دست‌جمعی او را به قتل رسانده‌اند. اما وقتی نظرش را به دورنمات گفت، او همچنان روی دیدگاه خودش (که کشته شدن توسط شخص بود) تأکید داشت. ولی وقتی از ایشان پرسیدند که به نظر شما دیدگاه چه کسی درست‌تر است؟ پاسخ داد: «قطعاً دیدگاه نویسنده درست‌تر است.» این نشان می‌دهد که نویسنده در یک زمانه متنی را می‌نویسد، اما کارگردان و بازیگر [در همان زمان یا زمانی دیگر] با جهان بینی خودشان آن را روی صحنه می‌برند.

ما جهان‌بینی خودشان را عیناً روی صحنه می‌زنند؛ اثر اکبر رادی یا «فتحنامه کلات» اثر بهرام بیضایی اشاره کرد که مورد پسند آقای سمندریان بود. به‌ویژه ایشان خیلی علاقه‌مند بود که نمایشنامه‌های ایرانی مهم او هیچ‌وقت از دست نرود؛ احتمالاً منظور ایشان این بوده که سنت درام‌نویسی در ایران هنوز جوان است و باید تاریخ آن را حفظ کنیم تا نمایشنامه‌نویسی‌مان رشد کند.

نمایش‌های دانشجویی و تجربه‌گرا می‌دیدیم. وقتی اکنون به این موضوع نگاه می‌کنم، متوجه می‌شوم که آنها محل تجربه بودند. وقتی این تفکیک دیگر در دسترس باشد، مخاطب می‌تواند مطابق سلیقه‌اش انتخاب کند: کسی که عاشق کارهای تجربی است، به سالن مولوی می‌رود و کسی که دنبال آثار کلاسیک است به سالن اصلی تتاتر شهر می‌رود و کسی که به دنبال کمدی صرف است به سالن‌هایی می‌رود که در آنها تتاتر آزاد اجرا می‌شوند.

متأسفانه در حال حاضر همه چیز درهم شده است. به صورتی که گاهی شاهدیم تتاتر آزاد در کنار تتاتر جدی اجرا می‌شود. نتیجه اینکه هیچ چیز سر جای خود نیست. در حالی که اگر نظم و جایگاه‌بندی مشخصی وجود داشته باشد، تکلیف مخاطب هم

جایگاهی برای تولید محصول فرهنگی فراهم کند تا نسل‌های تازه آینده‌ای برای خودشان تصور کنند.

در نهایت مقصر چه کسی است؟ آیا هنرمند هیچ تقصیری ندارد؟

چون مقررات و نظم روشنی در تتاتر نیست. اکنون سالن دار مجبور به آوردن نمایشی است که بفروشد و خرج سالن را بدهد. بنابراین طبیعی است که به سراغ نمایش‌های پرمخاطب و عامه‌پسند برود، نه کارهای تجربه‌گرا. این تضادها به وجود می‌آید.

به عنوان مثال شاهدیم که نمایشی ایرانی در سالن استاد سمندریان اجرا می‌شود و هم‌زمان نمایشی خارجی در ژانری دیگر در سالن دکتر ناظرزاده روی صحنه می‌رود. وقتی از حیث مخاطب این آثار را با یکدیگر مقایسه می‌کنند، یکی از آنها با استقبال خوب مخاطبان همراه بوده و دیگری مخاطب چندانی نداشته است. اما این به معنای بد بودن، گاری که مخاطب چندانی نداشته نیست. اکنون معیارها تغییر کرده‌اند. وقتی معیارها سرچای خودشان باشند، تازه می‌توان استعدادها را کشف کرد.

شخصاً این دوره‌ها را گذرانده‌ام. در حال حاضر نیز هر روز با جوان‌هایی سرگور دارم که دنبال آینده‌ای در این حرفه‌اند. اغلب آنها در چنین شرایطی پاسخی پیدا نمی‌کنند. آقای سمندریان همیشه مثالی می‌زد. ایشان می‌گفت: «من در کلاس بیان به هنرجو سخت می‌گیرم، سپس او نسخه‌ای از آموزش را می‌گیرد و می‌رود. اما در بیرون می‌بیند که هنرپیشه‌ای همه قواعد بیان را زیر پا می‌گذارد و جلوی دوربین بازی می‌کند. آن هنرجو برمی‌گردد و می‌گوید استاد! بیرون اصلاً این‌طور نیست.» این جاست که تراژدی رخ می‌دهد: زیر ارزش‌ها (برای افراد) جابه‌جا می‌شود.

با حرف‌های شما موافقم، اما از طرف دیگر باید بگویم شاید بخشی از این شرایط به خود هنرمندان مربوط باشد. ما زمانی در تتاتر خود شاهد آثاری از بزرگانی چون زندیاد سمندریان، بهرام بیضایی و علی رفیعی بودیم که هر کدام سلسی را پرورش دادند. به صورتی که تتاتر قاعده‌مند در جامعه ریشه پیدا کرد. اما اکنون این‌طور به نظر می‌رسد فقط تقصیر بزرگ‌ان بوده و تعداد نمایش‌های خوب انگشت‌شمار است. در چنین وضعیتی شاهدیم که بسیاری از کارگردان‌ها برای فروش آثارشان، به سراغ بازیگران سینمایی می‌روند که قواعد تتاتر را نمی‌شناسند. آیا آنها مقصر نیستند و فقط تقصیر بزرگ‌ان سیستم است؟

درست می‌گویید. این حقیقتی است که نمی‌توانیم چشم‌مان را بر آن ببندیم. زیرا واقعیتی است که وجود دارد. حتی بچه‌هایی که با آنها کار می‌کنم هم بعضی وقت‌ها در همین مورد حرف می‌زنند. من هم می‌گویم بله، این را می‌بینم. اما باید فکر کنیم که چه باید کرد؟

واقعاً مثل یک آش است که در ابتدا همه چیزش به اندازه بوده، اما هر کسی آمده، چیزی به آن اضافه کرده و کم‌کم خراب شده است. متأسفانه کسی که تازه وارد این حرفه می‌شود، گذشته را ندیده و نمی‌داند چه در جریان بوده است؛ ناگهان با این وضعیت مواجه می‌شود و فکر می‌کند این درست است.

آقای سمندریان همیشه مثالی می‌زد: در ایران بعضی‌ها می‌خواهند بگویند روشنفکرند، بنابراین می‌خواهند سبکی اختراع کنند. مثلاً هملت، دیگی روی سرش بگذارند و هووکنسان وارد صحنه شود! یا یکی وسط کار سوت بزند! این موارد چیزهای ساختگی است که واقعاً امروز آنها را می‌بینیم. فکر می‌کنم این موضوع به سبتر فرهنگی مربوط باشد. وقتی این بستر آسیب ببیند، مثل دومینو به بقیه عرصه‌ها هم سرایت می‌کند. مسائل اقتصادی هم شکننده‌ترش می‌کنند و هنرمند را مجبور می‌سازند به کارهایی تن دهد که شاید انتخابش نبوده. تراژدی وقتی است که ما بازیگری را می‌بینم که وارد کار (بی‌کیفیتی) شده. در چنین شرایطی با خودم می‌گویم: چرا او این نقش را پذیرفته است؟ سپس متوجه می‌شوم که برای هزینه درمان سرطان مادر خود مجبور به این کار بوده است. زیرا برای خرید یک آمپول باید ده میلیون تومان پرداخت کند. اینجاست که به فهم

فرهنگی

اوضاع پیچیده‌تر و تراژیک‌تر از یک انتخاب ساده است.

البته در کنار این مسائل، ما نمایش‌های خیلی خوبی هم می‌بینیم. شما تفاوت تتاتر گذشته و امروز را در چه می‌بینید؟ آیا روبه جلو بوده‌ایم؟

شخصاً تجربه‌های زیادی در کارهای تجربی داشتم. به عنوان مثال می‌توان به همکاری با وحید رهبانی در نمایش کرگدن اشاره کنم. ما آن زمان شیوه‌هایی را از یک استاد فرانسوی یاد گرفتیم که مدتی به ایران آمده بود. بنابراین این موارد را وارد کار خود کردیم و دل از آن نمایش‌هایی مثل کرگدن بیرون آمد. در واقع این شیوه‌ها، پیش از انقلاب در «کارگاه نمایش» هم کار می‌شد، اما تحولات بعدی همه چیز را قطع کرد. وقتی ما شروع کردیم، آن تجربیات جهانی در ایران منتقل نشده بود. ما عملاً دوباره داشتیم چیزهایی را بازتولید می‌کردیم که پیش‌تر وجود داشت. بعدها هم همین اتفاق افتاد. مثلاً سال ۸۹ نمایشی با عنوان «مکبث» روی صحنه رفت که برای نسل جوان‌تر تازگی داشت. اما برای ما روشن بود که این اثر، همان تجربه‌های تکراری ماست که حالا دوباره دیده می‌شود. مشکل این است که انتقال تجربه به‌درستی انجام نمی‌شود. نمایش اجرا شده و سپس تمام می‌شود و هیچ اثری از آن باقی نمی‌ماند. نه فیلم، نه عکس و نه پژوهش. به همین دلیل هر نسلی فکر می‌کند، در حال ساخت تاریخ تتاتر از صفر است و گذشته را کنار می‌گذارد. این نگاه اشتباه است. ما نیاز داریم نام‌ها و تجربه‌های گذشته را بشناسیم، نه اینکه حذف‌شان کنیم.

شما خودتان شاگرد حمید جاحرف‌های شما موافقم، اما از طرف دیگر باید بگویم شاید بخشی از این شرایط به خود هنرمندان مربوط باشد. ما زمانی در تتاتر خود شاهد آثاری از بزرگانی چون زندیاد سمندریان، بهرام بیضایی و علی رفیعی بودیم که هر کدام سلسی را پرورش دادند. به صورتی که تتاتر قاعده‌مند در جامعه ریشه پیدا کرد. اما اکنون این‌طور به نظر می‌رسد فقط تقصیر بزرگ‌ان بوده و تعداد نمایش‌های خوب انگشت‌شمار است. در چنین وضعیتی شاهدیم که بسیاری از کارگردان‌ها برای فروش آثارشان، به سراغ بازیگران سینمایی می‌روند که قواعد تتاتر را نمی‌شناسند. آیا آنها مقصر نیستند و فقط تقصیر بزرگ‌ان سیستم است؟

آقای سمندریان از دهه ۳۰ که از آلمان به ایران آمد، تا چهار دهه پس از آن، هم به اجرای نمایش پرداخت و هم تدریس کرد. او نمایشنامه‌نویسان زیادی را معرفی و بازیگران زیادی را تربیت کرد. در آموزش، تأکیدش بر تربیت حس بازیگر و فن بیان بود. اما همیشه به ما می‌گفت: «من تا اینجا چیزی آورده‌ام، از اینجا به بعد تو باید چیزی به آن اضافه کنی. تو باید دنیای تازه‌ای به نمایشنامه وارد کنی.» او همیشه اهل تجربه بود. مثلاً وقتی از او پرسیدند چرا نمایش ازدواج آقای می‌سی‌سی‌پی را دوباره اجرا نمی‌کنید، گفت: «چیزی تازه‌ای به ذهنم نمی‌رسد. اگر نکته تازه‌ای نداشته باشم، چرا باید آن نمایش را دوباره روی صحنه ببرم؟» شخصاً دو نکته اساسی از او موختم که شامل روحیه تجربه‌گرایی و پویایی و پوست‌گلفت بودن در حرفه تتاتر است.

ما ابتدا این پوست‌گلفت بودن را نمی‌فهمیدیم. بعدها که شناخته شدیم، تازه مسئولیت کارمان را حس کرده و فهمیدیم چرا آقای سمندریان روی این مسأله تأکید داشت. برای من، او تنها یک استاد نبود؛ بلکه مانند زندگی با تمام فراز و فرودهایش بود. هنوز هم وقتی می‌خواهم نقشی بازی کنم یا نمایشی را کارگردانی کنم، در ذهنم می‌پرسم اگر آقای سمندریان بود، چطور فکر می‌کرد و چطور می‌کرد؟ آقای سمندریان همیشه با من است. شاید تنها کسی است که هر روز به او فکر می‌کنم.

در تدریس سه اصل برایم مهم است: اولین اصل مسئولیت‌پذیری است. یعنی صادقانه به هنرجو بگوئی، این